

Un Noël russe féerique

2010, la ville a tenu ses promesses
Focus sur le CMASC

■ Édito.....	3
■ Courrier des lecteurs.....	4
■ À la une ce mois-ci.....	5
■ Promesses tenues.....	6-7
■ Focus.....	8-9
<i>Focus sur le CMASC.....</i>	8-9
■ Actualité.....	10
■ Neuilly-Plaisance au jour le jour.....	11-16
<i>Les Arts Créatifs à l'honneur.....</i>	11
<i>Salon des Terroirs.....</i>	12
<i>Retour à la maison pour Trop Plein de Sons.....</i>	13
<i>De sacrées prestations pour Trop Plein de Sons.....</i>	13
<i>Le Goncourt des Nocéens à Maylis de KERANGAL.....</i>	14
<i>Et le cinéma devint animé... ..</i>	14
<i>Des vacances au poil.....</i>	15
<i>Le bouquet, tout un art.....</i>	15
<i>Le souvenir toujours présent.....</i>	16
<i>Des médailles pour la carrière et le mérite.....</i>	16
■ Spécial Noël russe à Neuilly-Plaisance.....	17-19
■ Sortir à Neuilly-Plaisance.....	20
<i>Avis aux cinéphiles en culottes courtes.....</i>	20
<i>L'animation, c'est tout un métier.....</i>	20
<i>Bingo, c'est le loto.....</i>	20
■ Vie scolaire.....	21
■ Nos associations ont du talent.....	22
■ Nos aînés.....	23
■ Commerce/Artisanat.....	24
■ Travaux.....	25
■ L'écho tri/Démocratie locale.....	26
■ Les jeux du mois.....	27
■ Le bloc-notes du mois.....	28-29
■ Programme cinéma.....	30-31

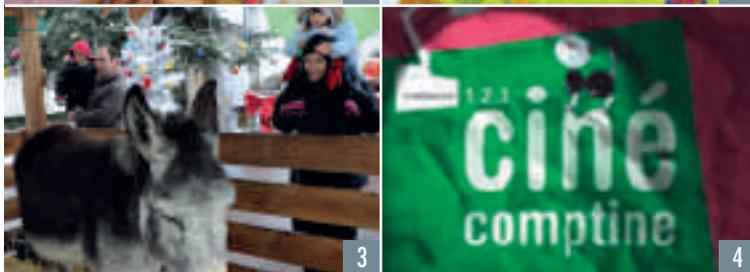
Le mois dernier... **Novembre**



1. 10 groupes, 500 personnes, carton plein pour Trop Plein de Sons
2. Les Arts Créatifs, un salon pour toute la famille

Ce mois-ci

Décembre



1. Le CMASC, une formule pour 25 activités à volontés
2. Les contes de l'Isba pour faire voyager les petits bibliophiles
3. La traditionnelle ferme de Noël sera russe cette année
4. Eveil au 7^{ème} art pour les tout-petits cinéphiles
5. Attention de ne pas perdre la boule au loto de l'Entente Cycliste
6. Rendez-vous sur les tatamis avec Neuilly-Plaisance Judo

En couverture : Oh, oh, oh, le Père Noël ne va pas tarder à faire sa distribution

Ciné

Le programme



"La Fauvette" Informations 01 43 00 10 10



“Renforcer les liens entre Nocéens et se retrouver : c’est aussi cela l’art de vivre à Neuilly-Plaisance”.

“Alors que les fêtes de fin d’année arrivent à grands pas, la Ville de Neuilly-Plaisance va, plus que jamais, vous proposer une série d’actions et de services qui vous permettront d’apprécier, comme il se doit, cette période unique.

Parce que **petits et grands aiment à se retrouver et à partager des moments féeriques** en ce mois de décembre, notre Ville vous propose une série d’animations originales. Désireux de mettre en avant la Russie, **nous vous invitons durant toute cette période à une exposition, des conférences et des animations présentant ce magnifique pays. Une ferme s’installera également dans la cour de l’Hôtel de Ville parée des couleurs de la Russie** et sera un lieu de rendez-vous incontournable.

Nos commerçants se sont également mobilisés pour que vos achats de Noël riment avec surprise.

Ainsi, un **quizz**, qui permettra de remporter de magnifiques cadeaux vous est proposé. Si vous ajoutez des **promenades en calèche**, une **retraite aux lampions** et un **marché de Noël**, tous les ingrédients sont réunis pour que vous profitiez de nos commerces et du savoir-faire de nos artisans.

Nos commerçants du marché vous offriront, pour leur part, des animations en partenariat avec la Ville afin que vos courses de Noël soient réussies.

Par ailleurs, **nos écoles et nos associations profiteront aussi** de ces dernières semaines de 2010 et du

soutien de la Ville, pour organiser leurs traditionnels spectacles, lotos ou soirées, auxquels je vous invite tous à participer. Ces rendez-vous incontournables sont l’occasion de **renforcer encore les liens entre Nocéens et de se retrouver pour des instants conviviaux : c’est aussi cela l’art de vivre à Neuilly-Plaisance !**

C’est donc tout naturellement que **nous serons à vos côtés pour vous faire partager des moments aussi sympathiques que privilégiés.**

Enfin, les Fêtes de fin d’année ne riment pas seulement avec féerie, cadeaux et surprises. Pour qu’elles soient réussies, nous avons à cœur, à Neuilly-Plaisance, que la solidarité ait toute sa place. En ce sens, **la distribution du colis des anciens ou le don du sang sont des actions pour lesquelles nous nous engageons.**

Permettez-moi de vous souhaiter, ainsi qu’à votre famille et vos proches, de magnifiques fêtes de fin d’année à Neuilly-Plaisance. Puissent ces initiatives vous conduire à passer d’agréables moments en cette période festive.

Je vous donne rendez-vous en 2011 pour une année encore plus riche en actions et projets à destination de tous les Nocéens.”

Christian DEMUYNCK

“

Je me suis installée depuis peu sur la commune et je trouve que certains automobilistes n'hésitent pas à jouer les "fangio" au volant de leur bolide. Que peut faire la mairie pour protéger la vie des riverains et de leurs familles ?

Béatrice P.

Madame, nous sommes navrés que de tels comportements inciviques se produisent dans les rues de Neuilly-Plaisance. Néanmoins, sachez que la Police Municipale et la Police Nationale effectuent très fréquemment des contrôles de vitesse permettant de verbaliser les contrevenants.

Par ailleurs, les services techniques de la ville font en sorte de réduire la vitesse par la mise en place de nombreux dispositifs tels que des stops, des coussins berlinois ou encore des chicanes.

”

“

Je ne suis pas Nocéen mais je tenais tout de même à féliciter la municipalité pour son festival Trop Plein de Sons. Je suis venu avec des amis et nous avons passé une super soirée. Les deux groupes sur scène étaient vraiment géniaux et nous avons même pu grignoter des tapas pendant l'entracte. Un grand bravo.

Guillaume G.

Monsieur, nous vous remercions sincèrement pour vos aimables paroles et sommes ravis que vous ayez passé une si bonne soirée. La municipalité a à cœur de promouvoir ses jeunes talents et de leur offrir l'opportunité de s'exprimer sur une scène, devant un public toujours plus nombreux. Ces rendez-vous relativement intimistes à l'Espace Concert de la bibliothèque sont fort appréciés. Le 5 novembre dernier, pour célébrer la 5^{ème} année du Festival Trop Plein de Sons les groupes se sont produits à la salle des fêtes devant un parterre d'à peu près 500 fans. Face à de tels succès, la musique n'est pas prête de s'arrêter à Neuilly-Plaisance.

”

“

Nous arrivons en période de fêtes et j'ai vu que les décorations lumineuses avaient déjà été posées en ville. Mais qu'en est-il des commerçants ? Je me souviens qu'ils avaient organisé des animations l'an dernier, est-ce que ce sera reconduit cette année ?

Marie-Thérèse B.

Madame, les commerçants et artisans nocéens sont des maillons essentiels du dynamisme de notre commune. A ce titre, je vous confirme, avec beaucoup de plaisir, qu'ils renouvellent cette année encore leurs animations. Sans rentrer dans le détail du programme que vous pourrez retrouver dans ce numéro de Neuilly-Plaisance Echos, nous pouvons d'ores et déjà vous dire que l'UCEAI+ (union des commerçants et artisans) vous réserve de belles fêtes de fin d'année.

”

- **Dimanches 5, 12 et 19 décembre**
De 10h à 13h : Stand Mairie au marché du Centre
- **Dimanche 5 décembre**
11h : Cérémonie en mémoire des combattants d'Afrique du Nord, square du Souvenir Français
- **Du mercredi 8 au dimanche 12 décembre**
Marché de Noël, rue P-V Couturier
- **Du mercredi 8 au mardi 14 décembre**
La semaine du cinéma russe, cinéma municipal La Fauvette
- **Mercredi 8 décembre**
De 10h à 12h et de 14h à 16h : Remise des colis aux anciens, salle des mariages
De 9h30 à 12h : Remise des colis aux anciens, Centre Municipal d'Activités du Plateau
De 14h à 19h30 : Don du sang, salle des fêtes
19h30 : Conseil municipal, salle des mariages
- **Vendredi 10 décembre**
De 16h à 18h : Vente de livres à l'école du Centre
De 17h30 à 20h30 : Vente de livres à l'école Victor Hugo
- **Du samedi 11 au mercredi 22 décembre**
Exposition de Noël "Mille et une vies : de Moscou à Vladivostok", bibliothèque municipale
- **Samedi 11 décembre**
De 9h30 à 12h30 et de 14h30 à 18h30 : Animations des commerçants et artisans, départ rue du Général de Gaulle
16h : Heure du conte russe "Les contes de l'Isba", bibliothèque municipale
17h : Conférence sur Alexandre SOLJENITSYNE, salle des mariages
De 17h30 à 18h30 : Défilé aux lampions
- **Dimanche 12 décembre**
11h : Grande surprise sur la place du marché du Centre
14h : Loto de l'Entente Cycliste de Neuilly-Plaisance, salle des fêtes
- **Mercredi 15 décembre**
12h : Repas de Noël du Foyer de l'Amitié, salle des fêtes
18h30 : Auditions de l'Ecole Municipale de Musique, salle des mariages
- **Vendredi 17 décembre**
De 9h à 12h30 : Animations offertes par les commerçants du marché du Plateau d'Avron
- **Du samedi 18 au dimanche 26 décembre**
De 10h30 à 13h et de 15h30 à 19h : Ferme dans la cour de la Mairie
- **Samedi 18 décembre**
10h30 : Cérémonie commémorative du 140^{ème} anniversaire de la Bataille du Plateau d'Avron
16h : Conférence "La Russie et l'Europe : quel partenariat ?", bibliothèque municipale
- **Dimanche 19 décembre**
De 9h à 12h30 : Animations offertes par les commerçants du marché du Centre
- **Jeudi 23 décembre**
De 9h30 à 12h30 et de 14h30 à 18h30 : Animations des commerçants et artisans, départ avenue Foch
- **Mardi 11 et mercredi 12 janvier**
14h30 : Galette des anciens, salle des fêtes

Le livre du mois

Naissance d'un pont
de Maylis de KERANGAL
Aux Editions Verticales



A l'automne 2007, dans une ville imaginaire de Californie, on commence la construction d'un pont suspendu de grande dimension. Des gens de toutes classes sociales et de toutes origines vont participer à cette édification. Le récit se déroule à travers les histoires croisées d'un maire mégalomane, d'un architecte visionnaire, d'un ingénieur de légende Georges DIDEROT, d'un grutier poète et d'autres protagonistes. Les machines sont décrites avec une profusion de détails techniques. Leur relation avec les travailleurs qui les mettent en activité est extrêmement réaliste. Nous assistons aux différentes phases de ce gigantesque chantier, depuis sa conception jusqu'à l'inauguration de l'ouvrage. Ce roman mosaïque est écrit dans un style juste et inspiré, à la hauteur du sujet choisi. Il vient d'être couronné par le prix Médicis 2010.

TOP

Les **salons de l'art de vivre**, à savoir les Arts créatifs et les Terroirs, ont rencontré, comme à l'accoutumée, **beaucoup de succès**. Vous êtes toujours plus nombreux à venir faire vos emplettes en vue des fêtes de fin d'année.

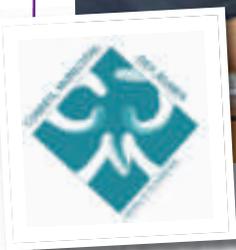
FLOP

Les **sociétés de démarchage** sont de plus en plus nombreuses à vous téléphoner et à venir frapper à votre porte. **Soyez vigilants**, ne faites entrer personne à votre domicile sans être sûr de son identité, ne signez rien dans la précipitation. **En cas de doute, prévenez la Mairie.**

Engagée à améliorer le quotidien des Nocéens, l'équipe municipale a conduit tout au long de cette année une série de projets visant à ce que chacun, quel que soit son âge, son quartier, profite davantage de l'Art de vivre de Neuilly-Plaisance. Retour, en quelques lignes, sur des actions concrètes et emblématiques qui ont marqué cette année 2010.



1



Lors de la cérémonie des vœux, Christian DEMUYNCK s'est engagé. **"Plus que des mots, les Nocéens attendent des mesures et des réponses concrètes à leurs attentes. En 2010, et comme nous le faisons depuis que les Nocéens nous font confiance, nous continuerons sur cette voie"** avait d'ailleurs souligné notre Sénateur-Maire.

Ainsi, la municipalité s'est fortement engagée en faveur de notre Jeunesse. La création du Conseil Jeunes, qui permet aux 16-25 ans de se mobiliser en faveur de nos concitoyens, est emblématique. Une dizaine de jeunes motivés s'est ainsi retrouvée et a travaillé sur une série d'actions à mettre en œuvre. Elise BRECHU, Maire adjoint à la Jeunesse, précise **"En vous donnant rendez-vous le dimanche 12 décembre prochain, à 11h, rue Paul-Vaillant Couturier, vous pourrez découvrir l'énergie qui les anime et que l'équipe municipale soutient"**. La Ville souhaite que le succès du Festival Trop Plein de Sons inspire en effet toutes les actions qui peuvent être mises en œuvre pour les Jeunes Nocéens.

des efforts importants. Ils seront intensifiés tout au long de cette année" avait d'ailleurs promis Christian DEMUYNCK. Résultat ? **"Le permis de construire d'une nouvelle résidence étudiante de 230 logements, aux loyers raisonnables, sera délivré dans les prochains jours. Située dans le quartier de la Maltournée, cette réalisation s'inscrit dans le**

réaménagement de la RN34 que nous avons initié." précise Charles ALOY, Maire-Adjoint à l'Urbanisme.



3



2

Au-delà du soutien à la formation, par l'embauche de CAE et d'apprentis, la Ville a voulu également répondre aux difficultés des étudiants à se loger. **"En matière de logements étudiants, Neuilly-Plaisance fait**

En matière de finances également, les promesses faites ont été tenues. **"Pour la 4^e année consécutive, la Ville n'augmentera pas ses taux"** avait insisté Christian DEMUYNCK lors de son discours à l'occasion de la cérémonie des vœux. Cette décision, largement soutenue par les Nocéens, a été rendue possible grâce à un important travail de contrôle de gestion et de négociation. **"Les demandes du Sénateur-Maire sont claires. Nous les avons donc mises en œuvre. Concrètement, nous avons renégocié de nombreux marchés et mis en place une série de procédures afin d'améliorer encore davantage le suivi budgétaire et la recherche de subventions"** souligne Jean-Philippe MALAYEUDE, Maire-Adjoint aux Finances.

Ces efforts constants et quotidiens permettent ainsi de pouvoir travailler sur des projets d'envergure. Après la construction de 2 bassins de rétention d'eau pluviale, l'équipe municipale continue son engagement en faveur de projets structurants.



“Un diagnostic d’accessibilité a été conduit, des rencontres avec des cabinets d’architectures et les commerçants ont été organisées pour travailler sur le projet du réaménagement du centre ville, un bilan carbone des locaux municipaux a été réalisé, 6 familles profitent

depuis le printemps de jardins familiaux aménagés par la collectivité, nos écoles et centres de loisirs ont profité de travaux importants...” notent André PELISSIER, Maire-adjoint aux Affaires Scolaires et à l'enfance, Jean PERROT, Maire-adjoint aux Services Techniques et aux Espaces verts, ainsi que Nathalie SEIGNEUR, Maire-adjoint en charge, notamment, du Commerce.



En matière de sécurité, le travail conduit a été également important **“Une brigade de nuit est en place depuis plusieurs mois et mène un travail remarquable. En collaboration avec la Police Nationale, nos actions sont d'autant plus efficaces. Les chiffres parlent d'eux-mêmes : la délinquance baisse à Neuilly-Plaisance et notre ville est l'une des plus sûres de Seine-Saint-Denis. Nous travaillons cependant chaque jour, sur le terrain, à faire encore mieux.”** insiste Josette PELISSIER, Maire-adjoint à la Sécurité.

1. Le Conseil des Jeunes en pleine concertation.
2. La future résidence étudiante, un bâtiment à basse consommation énergétique.
3. Pose de la première pierre du Pôle Santé.
4. Signature des conventions d'occupation des jardins familiaux.
5. La grande fête de la rentrée a connu un grand succès avec les associations et le marché des producteurs.



En matière de culture, l'équipe municipale a, là encore, beaucoup œuvré. **“Les fêtes qui se sont déroulées sur le Plateau d'Avron en mai et septembre et qui ont rassemblé, en cumulé, près de 30 000 personnes, les concerts, les événements sportifs, les spectacles, le soutien à nos associations, témoignent de la richesse des offres que nous proposons, avec tous les bénévoles et très souvent gratuitement, aux Nocéens. Le CMASC est également un lieu fort apprécié de tous pour la diversité de ses activités et son tarfi forfaitaire.”** précise Serge VALLEE, Maire-adjoint à la Culture.

“Les adhérents du Foyer de l'Amitié ont plaisir à se retrouver à toutes les sorties et actions offertes par la Ville. Si vous y ajoutez tous les services proposés par le CCAS, les crèches (...), il est clair que notre Ville est dotée de tous les moyens pour être présente et efficace aux côtés des Nocéens, quelles que soient leurs demandes” ajoute Eliane POGGI, Maire-adjoint, notamment, aux Affaires Sociales.

Les attentes de nos concitoyens sont fortes et comme conclut Christian DEMUYNCK **“Nous mettons chaque jour tout en œuvre pour offrir le meilleur à nos habitants. C'est énormément de travail. Cependant, je souhaite, qu'avec mon équipe municipale et les services de la Ville, nous continuons à proposer toujours plus et mieux. C'est cette exigence qui dicte notre engagement. La confiance ne se décrète pas, elle se mérite. En 2011, nous aurons à cœur d'être toujours plus présents et de tout mettre en œuvre pour que nos concitoyens s'épanouissent et profitent de cette qualité de vie qui fait de Neuilly-Plaisance une ville exceptionnelle. Nous disposons, dans tous les domaines, des ressources humaines et matérielles pour ce faire. Le travail qui nous attend appelle non seulement d'œuvrer en équipe, d'être à l'écoute, mais surtout d'anticiper toujours davantage les attentes de tous les Nocéens.”**



Que se cache-t-il derrière les initiales du CMASC ?

Le Centre Municipal d'Action Sportive et Culturelle a vu le jour le 1^{er} septembre 1984. Structure unique en son genre, le CMASC propose un large panel d'activités, pour s'instruire, se cultiver, se divertir ou pratiquer des disciplines sportives, ouvertes à tous les Nocéens et Nocéennes, quel que soit leur âge.

Pas moins de **25 disciplines** sont proposées au sein de la formule "laissez passer".

Le principe : **un seul forfait à payer pour pratiquer autant d'activités que vous souhaitez.** Toutes sont encadrées par des **professeurs diplômés, hautement qualifiés, passionnés et investis**

au possible ! Les Nocéens ont donc l'embaras du choix entre la danse, sous toutes ses formes, les arts plastiques, le patchwork, la gym tonique, le théâtre, etc. pour des **tarifs exceptionnels qui défient toute concurrence.**



NOUVEAUTÉ :

Cette année, les plus jeunes Nocéens peuvent aussi profiter de l'activité d'éveil grâce au tarif "jeunes enfants" dès 4 ans.

Interview

Véronique GARGIULO

"Depuis fin 1986, j'enseigne, au CMASC toutes les techniques de la danse classique. C'est avant tout une histoire de passion. J'effectue 5 cours par semaine destinés aussi bien aux enfants à partir de 6 ans qu'aux adultes. Je dois dire que les élèves sont très fidèles, je les garde longtemps. J'en ai même certains qui



venaient étant enfants et qui reviennent à l'âge adulte ou qui m'envoient leurs enfants. Il m'arrive donc d'avoir toute la famille. C'est ça aussi l'esprit du CMASC. C'est un lieu formidable où les enfants mais également tous les autres adhérents peuvent découvrir des activités culturelles et artistiques de qualité. C'est vraiment un beau lieu d'expression pour tous."



Le coût réel du CMASC

Afin de vous proposer une multitude d'activités qui puissent être accessibles à un maximum de Nocéens, la municipalité avait déjà pris en charge 53% du budget total du CMASC en 2009/2010. Cette prise en charge est passée à 57% pour l'année 2010/2011.



Le Centre Municipal d'Action Sportive et Culturelle (CMASC)

6 rue du Général de Gaulle

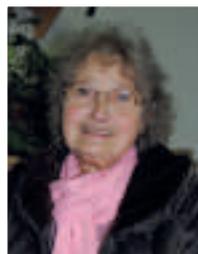
Tél : 01 43 00 96 16

Ouverture du lundi au vendredi de 8h30 à 12h
et de 13h30 à 17h15 (17h le vendredi)



Vanessa PITOUT

"J'ai commencé la danse classique avec Véronique GARGIULO en 1986 et j'ai continué pendant 8 ans. J'en avais déjà fait dans d'autres communes et que ce soit l'ambiance ou la qualité, cela n'avait vraiment rien à voir. Les aléas de la vie ont fait que je me suis arrêtée quelques temps. Dès que ma seconde fille a eu 3 ans, je me suis réinscrite, et c'est avec un réel plaisir que j'ai retrouvé mon professeur d'antan. Depuis, la danse est une activité familiale puisque mes deux filles en font aussi et adorent ça. Nous progressons techniquement dans une ambiance conviviale et sympathique. C'est vraiment très agréable, j'ai trouvé ici ce qu'il me fallait. Qui plus est, le système de pass multi activités permet de pratiquer plusieurs disciplines à moindre coût, c'est vraiment bien. Le seul problème reste ensuite de trouver du temps pour tout ce qu'on aimerait faire."



Odette DEDIEU

"Je suis Nocéenne depuis 41 ans. J'avais très envie de m'inscrire à l'atelier dessin/peinture, malheureusement les horaires de mon travail ne me le permettaient pas, alors, dès que j'ai été en retraite, j'ai foncé. Depuis maintenant 13 ans, je suis donc les cours de dessin/peinture et fais également de la gym douce et du yoga. Avec les années, j'ai eu plusieurs professeurs qui nous ont appris différentes techniques et tous les cours ont été très enrichissants et surtout fort bien préparés. Les enseignants ne prennent vraiment pas ça à la légère, ils s'investissent beaucoup. Nous devrions d'ailleurs exposer nos œuvres courant 2011. Je pense que le CMASC est une formidable structure qui permet de se rencontrer, de se faire des amis, de créer du lien."

TAXE D'HABITATION 2010 - DÉTAIL DU CALCUL DES CÔTISATIONS

Éléments de calcul	Commune	Syndicat de communes	Inter-communalité	Département
Valeur locative brute ❶	3228			3228
Valeur locative moyenne	4374			4014
❷				
• Général à la base	15 %			15 %
A	656			602
B				
A				
• Personne(s) à charge				
- Par personne rang 1 ou 2 pour personnel	10 %			20 %
T				
E				
- Par personne rang 3 ou + pour personnel	20 %			25 %
M				
E				
• Spécial à la base	%			%
N				
T				
• Spécial handicapé	%			%
S				
Base nette d'imposition ❸	2572			2626
Taux d'imposition 2010	16,17 %	%	%	8,11 %
Cotisations 2010 ❹	416			213
Rappel taux d'imposition 2009	16,17 %	%	%	7,65 %
Rappel cotisations 2009	411			199

Commune :
+ 0 %
Pas d'augmentation
du taux d'imposition
communal.

Département :
+ 6,01 %
Nouvelle augmentation
du Conseil Général de
Seine-Saint-Denis, après
celle de près de 12% votée
l'année dernière.

Entretien avec Jean-Philippe MALAYEUDE, Maire-adjoint délégué aux Finances

A quel niveau se situent les impôts locaux de Neuilly-Plaisance par rapport aux communes du département ?

Neuilly-Plaisance se situe dans la moyenne. En 2009, sur les 40 communes que compte le département de la Seine-Saint-Denis, nous étions 23^{ème} au niveau de la taxe d'habitation et 17^{ème} pour la taxe foncière. **La municipalité fidèle à ses engagements n'a pas augmenté son taux d'imposition depuis 2006.** La hausse que vous pouvez constater sur votre avis d'imposition est due à la loi de finances qui révisé tous les ans la valeur locative.



Comment la municipalité parvient-elle à maintenir les mêmes taux d'imposition depuis 4 ans ?

Il s'agit d'une **volonté affirmée qui se traduit au quotidien** par une gestion active de la dette en renégociant les emprunts en fonction des taux d'intérêt et en appliquant une trésorerie à 0 au jour le jour. Cette gestion active commence tout d'abord par une responsabilisation des services et notamment des actions sur les dépenses maîtrisables telles que l'énergie, l'électricité, l'eau, le carburant etc. **Nous recherchons, en permanence, des recettes hors impôts**

par différentes dotations et subventions de l'Etat et des organismes publics concernés.

Comment sont utilisées les recettes des impôts locaux ?

La taxe d'habitation représente près de 17% des recettes de la Mairie. Le produit des taxes sert au fonctionnement des services municipaux et à l'investissement dans de grands projets. **Les deniers publics sont tous réinjectés dans le service rendu à la population.** Les dépenses sont réparties de manière équilibrée entre les Affaires scolaires et l'Enfance (à hauteur de 27%), Sports et Jeunesse (23%), Solidarité Nocéenne, Actions pour les aînés (20%), Développement Durable et Cadre de vie (17%) et Associations et Vie Culturelle (13%).

Les Arts Créatifs à l'honneur



“Convivialité” : le mot était dans toutes les bouches lors du Salon des Arts Créatifs qui rassemblait 38 exposants amateurs venus montrer leurs réalisations. *“C’est toujours plus sympa d’acheter ici que dans les magasins”*, souligne Pia, après avoir craqué pour une petite paire de boucles d’oreilles sur le stand d’Hélène. Présente depuis les débuts du salon, il y a dix ans, cette créatrice apprécie de pouvoir retrouver *“les mêmes clients”* d’une année sur l’autre : *“ils sont fidèles !”*. À quelques semaines des fêtes, les habitués et les curieux n’ont eu que

l’embarras du choix pour faire plaisir et se faire plaisir, avec des ours en peluche, des broderies, des décorations de Noël, des bijoux ou encore des objets décoratifs, le tout à des prix très abordables. Elisabeth et Marie-Christine, deux habituées de l’évènement, tiennent un stand de bougies originales, fabriquées à partir de gel liquide. **“Je suis même rentrée de vacances exprès pour pouvoir être là”**, explique Elisabeth. *“C’est notre salon préféré !”*, s’exclament les

deux créatrices, louant l’ambiance et l’organisation *“très agréables”*. *“Et puis c’est pour une bonne action !”* Car le salon, organisé en collaboration entre la Mairie et le Lions Club, est aussi l’occasion de récolter des fonds, notamment grâce à la tombola. Cette année, l’argent ira à l’association Laurette Fugain qui lutte contre la leucémie.

“C’est notre salon préféré !”

“C’est toujours plus sympa d’acheter ici que dans les magasins”



- 1/2. Sourire, échanges et bonne humeur toujours présents au Salon des Arts Créatifs
- 3. Un salon en partenariat avec le Lions Club pour la bonne cause
- 4. Il y en a pour tous les goûts et toute la famille

Interviews



Andrew

“Je viens pour apprécier le travail, c’est pour le plaisir des yeux, et pour pouvoir parler avec les gens. C’est vraiment du travail d’artiste, c’est intéressant de voir ce qui se fait. Il y a des choses qui sont vraiment au niveau professionnel. Et puis ce n’est pas juste pour vendre, ça va bien au-delà !”



Florence

“J’aime tout ce qui est artistique, et ici on trouve des choses qu’on ne trouve pas dans les magasins. C’est très bien qu’ils continuent tous les ans, surtout avant les fêtes. Aujourd’hui, j’ai acheté un ours, un pendentif et j’ai vu les Bécassine en pâte à sel, je trouve ça super, je vais retourner sur le stand...”

Le goût du terroir



1



3

Alignements d'épices colorées, chocolats et pâtes d'amande, saucissons d'autruche, fromages appétissants : au **11^{ème} Salon des Terroirs**, les **gourmands qui ont envahi la salle des fêtes** ont pu allier **plaisir des yeux et du palais**. Devant l'un des stands, Danielle et Franck dégustent un verre de vin de la Haute-Marne. **"On vient tous les ans, c'est sympa, c'est festif et on goûte de bonnes choses !"** La plupart des exposants, issus de toute la France, produisent eux-mêmes ce qu'ils proposent, comme Jean Sarthou, venu des Landes avec son foie gras

et ses conserves fines. **"On s'est fidélisé une clientèle"**, confie-t-il tout en faisant goûter ses spécialités aux badauds. Pour les **24 artisans présents pendant deux jours**, le salon est une bonne

occasion de se faire connaître et de se retrouver. **"Chaque année on voit les mêmes exposants, les mêmes têtes... on a plaisir à se retrouver"**, racontent Isabelle et Guillaume, confiseurs et habitués du salon.

Geneviève, flânant d'un stand à l'autre, est enthousiasmée. **"Il y a des produits intéressants, de bonnes charcuteries, du vin, de l'eau-de-vie... le tout de bonne qualité."** Difficile de résister à la tentation, surtout à l'approche des fêtes... Et pour prolonger l'expérience, les **gastronomes ont pu se régaler au restaurant du salon autour d'un cassoulet, d'une choucroute ou d'une andouillette.**



4



5



2

1. Une bonne odeur exotique
2. Bon appétit !
3. M. le Maire est lui aussi venu faire ses courses
4. Hum, que de dégustations !
5. Ateliers créatifs gourmands pour les plus jeunes

Interviews



Michèle

"Je suis venue l'année dernière, ça m'a bien plu, cette année j'ai même amené mon oncle ! Ca nous permet de connaître des goûts différents. J'ai acheté du boudin, des rillettes, du pâté de tête et du saumon, ça va être pour les fêtes... Tous les stands donnent envie, c'est très tentant !"



Pierre

"Il y a de bons produits, à l'approche des fêtes on regarde s'il y a du saumon par exemple... Et je m'approvisionne un peu en poivre et en épices, j'ai acheté du poivre de Madagascar et de la Jamaïque !"



Retour à la maison pour Trop Plein de Sons

"Happy birthday to you, Trop Plein de Sons !" Après les salles parisiennes, retour aux sources pour fêter les cinq ans de ce projet de la mairie qui permet aux jeunes Nocéens de se produire sur scène. Pas moins de dix groupes se sont succédés à la salle des fêtes, sous les applaudissements de leurs copains, de leur famille ou tout simplement des curieux. "Il y a tout un tas de gens qui se mélangent, c'est la musique



qui met l'ambiance", note Sylvain, 26 ans, qui apprécie ce côté "village". Franck et Marie-Jeanne, eux, sont venus écouter leur fils Christophe, membre du groupe Hillside Crows. "La dernière chanson était super !", explique, tout fier, ce papa qui ne raterait, pour rien au monde, une prestation du groupe. **Rock, rap, musiques du monde... Il y en avait pour toutes les oreilles lors de cette soirée entièrement gratuite.** Yves et Guillaume,

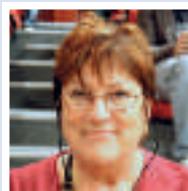
bassiste et batteur de The Way Bob Session, sont ravis. Pour eux, Trop plein de sons, c'est "carrément une bonne idée ! Ca donne un minimum d'expérience pour tenter d'autres scènes." Les rappers de Soldat du Mic, plus aguerri, ont déjà sorti un album. Ils sont venus "faire de la scène" et espèrent bien se faire connaître. Et puis, ajoutent-ils dans un sourire, "là c'est le retour à la maison, ça fait toujours plaisir !"

Interviews



Anaïs

"Je suis venue par curiosité, pour découvrir des sons différents. Et puis c'est gratuit, et c'est à côté ! Je trouve ça sympa, Neuilly-Plaisance n'est pas forcément une grande ville, on pourrait très bien ne rien faire... C'est une bonne initiative pour une petite ville !"



Annie

"On a vu ça dans le journal municipal, on veut participer à la vie de la commune. Ils font beaucoup de choses gratuites, et la moindre des choses c'est d'être présents ! J'ai bien aimé les groupes qui viennent de passer. La sonorité est très puissante, ça plait certainement aux jeunes. On est resté jusqu'au bout !"

De sacrées prestations pour Trop Plein de Sons



Le concert Trop Plein de Sons du 19 novembre, qui mettait en scène les groupes **Bawinona** et **Hillside Crows** à l'Espace Concert de la bibliothèque, a rencontré un beau succès. Le public, toujours plus nombreux, connaît désormais le talent de ces jeunes groupes et sait qu'un concert **Trop Plein de Sons est forcément synonyme d'une soirée de bon son !**



Le Goncourt des Nocéens à Maylis de KÉRANGAL

Dix romans, soit 3 206 pages, 70 heures de lecture : au terme de ce marathon, les **dix jurés du prix Goncourt des Nocéens ont élu leur coup de cœur**. Et c'est **Maylis de KÉRANGAL** qui a fait vibrer avec **Naissance d'un pont**. Depuis quatorze ans, les Nocéens s'emparent de la liste des ouvrages retenus pour le prix Goncourt et font leur choix, quelques jours avant l'annonce du plus prestigieux des prix littéraires. Deviner le Goncourt national ? "C'est

mon petit défi", indique malicieusement Fiorina LEGRENZI, juré. "Ca s'est passé entre *"Naissance d'un pont"* et *"La carte et le territoire"* de Michel HOUELLEBECQ", récompensé au niveau national. "**Il y a eu pas mal de discussions**", souligne Francis BAUDIC, président du jury depuis huit ans. Pour Marcelle Alizon, poète à ses heures, ce prix est "une bonne initiative pour soutenir la lecture". Le roman



de Maylis de KÉRANGAL sera mis à l'honneur à la bibliothèque et sur le site Internet de la ville. De quoi donner des idées aux 2 000 inscrits de la bibliothèque et pourquoi pas aux autres. **Gaston VACCHIA**, grand homme de théâtre, **a quant à lui sublimé ce rendez-vous littéraire par une lecture sur la vie des frères Goncourt**.

Et le cinéma devint animé...



GOURDET-MARES, spécialiste du cinéma, ils se sont familiarisés avec la lanterne magique, le zootrope, le thaumatrope, autant d'inventions pour comprendre et devenir un vrai magicien de l'image. **Une matinée des plus instructives qui a fait redécouvrir les principales inventions ayant permis l'avènement du Cinématographe.** Parce qu'une animation ne vient jamais seule, "La Fauvette" a pu compter sur la **présence de Marc OLR**y, distributeur, **venu présenter** aux spectateurs attentifs une **copie restaurée** du grand classique "**Du silence et des ombres**" qu'il vient de ressortir. Son but ? "Offrir une seconde vie à des films anciens." La projection a été suivie d'échanges sur le film mais aussi sur le milieu du cinéma en général.



Les petits amoureux du 7^{ème} art étaient ravis d'assister le 21 octobre dernier à un **atelier ludique et pédagogique de découverte de l'image animée** au cinéma municipal "La Fauvette". Grâce aux **explications et démonstrations d'Anne**

de Maylis de KÉRANGAL sera mis à l'honneur à la bibliothèque et sur le site Internet de la ville. De quoi donner des idées aux 2 000 inscrits de la bibliothèque et pourquoi pas aux autres. **Gaston VACCHIA**, grand homme de théâtre, **a quant à lui sublimé ce rendez-vous littéraire par une lecture sur la vie des frères Goncourt**.



Des vacances au poil

Les participants au dernier séjour équestre à Mézières-en-Brenne n'avaient qu'un seul mot à la bouche à leur retour : **GENIAL**. Entre l'accueil, l'équitation et la diversité des autres activités proposées (accrobranches, visite de la région de George SAND), tous étaient ravis de ces vacances bien remplies, et qui plus est, avec un temps clément. Le **prochain séjour au pays des mille étangs** pour un prix imbattable est prévu pour les **vacances de Pâques**.

Le bouquet, tout un art



"C'est formidable, ça donne envie !" Francine, très enthousiaste, assiste à l'animation proposée par l'association Neuilly-Plaisance ville fleurie sur l'art du bouquet. Devant une salle attentive, **Philippe DREUX**, véritable passionné d'art floral, exécute des compositions florales complexes et harmonieuses en un temps record, prodigue des conseils entre deux anecdotes. Le thème du jour : *"faire des présentations pour les fêtes de Noël"*,

habitué de l'animation et membre de l'association. Simone est ravie : **"c'est très intéressant et très instructif"**. Et si elle ne se voit pas refaire la même chose chez elle, parions que la séance lui aura donné quelques idées. **Jean PERROT**, Maire-adjoint délégué aux Espaces verts est lui-même sorti ravi de cette démonstration.



explique Bernadette PICARD, secrétaire de l'association. Elle espère bien que la présentation donnera envie aux curieux d'adhérer à l'association. Quelques lys, des feuilles d'automne, des hortensias et beaucoup de dextérité : *"c'est un peu comme de la couture"*, commente Philippe DREUX. Le public est sous le charme. *"C'est tellement beau, tellement bien fait !"*, s'exclame Yves,



Le souvenir toujours présent

Les Nocéens ont répondu présents aux diverses **cérémonies organisées au nom du devoir de mémoire** le **30 octobre** dernier pour le passage de la Flamme Sacrée et le **11 novembre** pour le 92^{ème} anniversaire de l'armistice de 1918, et orchestrées par **Jean-Pierre PEGURRI**, Conseiller municipal. Les anciens combattants et leurs familles ont ensuite pu bénéficier d'un banquet offert par la municipalité. Le maître de cérémonie de ce déjeuner n'était autre que **Jean-Pierre DESCOMBES**, présentateur des Jeux de 20 heures et voix-off de plusieurs jeux télévisés.



Des médailles pour la carrière et le mérite

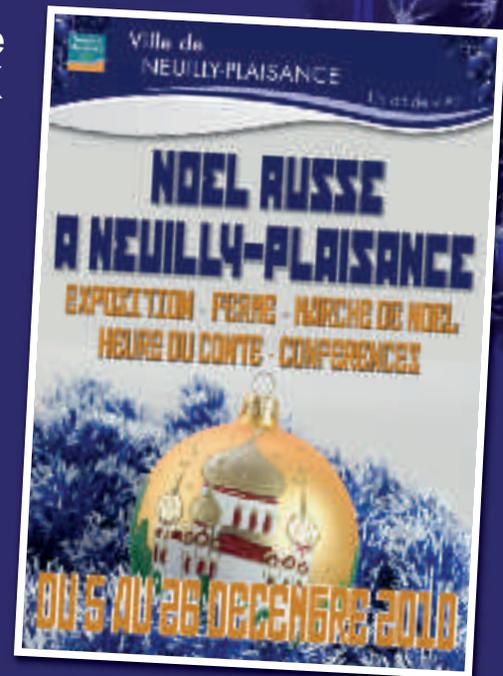


Samedi 20 novembre, **Christian DEMUYNCK** et les élus du Conseil Municipal ont décoré **28 personnes** pour leurs nombreuses années de travail et leurs compétences. Les récipiendaires se sont vu remettre un diplôme et la fameuse médaille d'honneur. Félicitations.

Argent (20 à 30 ans de travail)	Vermeil (30 à 35 ans de travail)	Or (35 à 40 ans de travail)	Grand Or (40 ans et plus)
M. Eric BARDEAU	Mme Zohra BOUKHARI	Mme Charlotte CANGUIO	M. Christian BEULET
M. Didier GÉ	M. Henri BREHIN	M. Abdelfattah GUELLOUZ	Mme Chantal BLANCHARD
M. Alain GRIMAUULT	M. André CALEGARI	M. Christian LHELLEZ	Mme Chantal SECOURGEON
M. Fethy HARCHAOUI	Mme Micheline FRAISON	Mme Monique MELOSSO	
M. Jean-Luc JOSSE	Mlle Mariannick LE GUILCHER	Mme Chantal ROUSSEL	
M. Alexandre KOK	M. Laurent NEBULONI	Mme Dominique SALGUES	
M. Régis MARTINELLI	M. Joël PERROT	M. Bernard SORGUE	
M. Sankung SUMBUNU	M. Gérard PREVI		
M. Michel VILLAR	Mme Viviane ROUZÉ		

NOËL RUSSE À NEUILLY-PLAISANCE

Dans le cadre de l'année franco-russe, la Russie s'invite à Neuilly-Plaisance pour Noël. Christian DEMUYNCK et la municipalité vous proposent de découvrir un programme riche en festivités où chacun pourra trouver son bonheur : marché de Noël, conférences, heure du conte, animations commerçantes, exposition, ... Embarquez dès à présent pour un merveilleux et féerique voyage de Noël à travers la culture russe, préparé en partenariat avec l'association RUSLAN.



LE MARCHÉ DE NOËL

NOUVEAUTÉ

La rue Paul-Vaillant Couturier prend des airs de fête et se transforme en grand marché de Noël du 8 au 12 décembre. Plus d'une vingtaine de commerçants vous proposent leurs mets de fêtes et leurs objets artisanaux pour vos courses de Noël.



Rue Paul-Vaillant Couturier
Centre-ville

Du mercredi 8 au dimanche 12 décembre

Mercredi de 12h à 19h

Jeudi de 8h30 à 19h

Vendredi de 9h30 à 19h

Samedi de 9h30 à 19h

Dimanche de 8h à 19h

HEURE DU CONTE RUSSE : "LES CONTES DE LISBA"

Les Nocéens de 6 à 14 ans sont invités à rejoindre les bibliothécaires de la section jeunesse dans leur Isba pour écouter des histoires venues du froid...



Bibliothèque municipale
"Guy de Maupassant"
Section Jeunesse

Samedi 11 décembre à 16h

**Réservation obligatoire auprès
des bibliothécaires : 01 43 00 30 30**

CONFÉRENCE SUR ALEXANDRE SOLJENITSYNE

Véronique HALLEREAU, historienne et journaliste, vous parlera du Prix Nobel de Littérature Alexandre SOLJENITSYNE. Elle retracera sa vie, son œuvre et son combat. A l'issue de la conférence, Véronique HALLEREAU vous présentera et dédicacera l'ouvrage qu'elle vient de lui consacrer: "Soljenitsyne, un destin".

Salle des Mariages
Mairie de Neuilly-Plaisance
Samedi 11 décembre à 17h

EXPOSITION DE NOËL : "MILLE ET UNE VIES : DE MOSCOU A VLADIVOSTOK"

Géraldine DUNBAR, photographe, écrivain et membre de l'association RUSLAN, vous propose 48 photographies rapportées de son voyage de 23 000 km à bord du train mythique qu'est le Transsibérien. A travers ses images, les couleurs de la Sibérie seront mises en valeur pour écarter l'idée reçue qui la définit comme une zone "grise et froide". Venez voyager par un simple regard. Par ailleurs, des objets d'artisanat russe seront exposés.



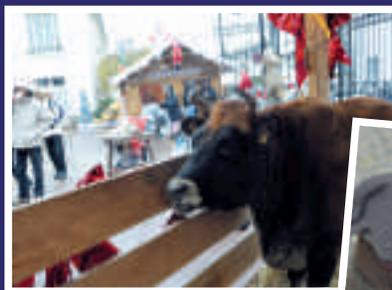
Bibliothèque municipale
11 rue du Général de Gaulle
Du samedi 11 au mercredi 22 décembre
Mardi de 16h à 18h30
Mercredi de 10h à 12h et de 16h à 18h30
Vendredi de 16h à 19h
Samedi de 10h à 12h

CONFÉRENCE SUR "LA RUSSIE ET L'EUROPE : QUEL PARTENARIAT ?"

Jean-Louis TRUEL, chargé de cours à l'Université Paris Est Créteil et vice-président du Cercle Kondratief, reviendra sur les relations passées, présentes et futures entre l'Europe et la Russie.

Bibliothèque municipale
"Guy de Maupassant"
Samedi 18 décembre à 16h

LA FERME DE NOËL AUX COULEURS RUSSES



Retrouvez les animaux de la traditionnelle ferme de Noël : vache, ânes, brebis, chèvres, volailles et lapins. Cette année, la Russie tiendra une place privilégiée dans la cour de la Mairie avec, notamment, ce chariot russe qu'est la Troïka, des guirlandes, lumières et poupées russes géantes.

Mais aussi : crêpes, boissons et marrons chauds, stand maquillage et... visites surprises du Père-Noël.

Cour de la Mairie
Du samedi 18 au dimanche 26 décembre
Chaque jour de 8h30 à 19h
(18h les dimanches et le réveillon de Noël)

STANDS MAIRIE

Nombreuses animations autour du Noël russe sur le Marché du Centre les dimanches 5, 12 et 19 décembre. Vous pourrez vous retrouver autour des **crêpes** et **boissons chaudes**, **halte-jeux** pour les enfants avec **fabrication de poupées russes** et de **décorations de Noël**, etc. et **atelier maquillage**.

L'association RUSLAN présentera également des objets d'artisanat russe qui seront en vente sur le stand de la Mairie.



A ne pas manquer : Malgré son emploi du temps chargé, le Père-Noël fera une halte sur le marché du Centre les dimanches 12 et 19 décembre et accueillera tous les enfants sur ses genoux pour de jolies photos souvenirs.

Marché du Centre
Dimanches 5, 12 et 19 novembre
de 10h à 13h

SEMAINE DU CINEMA RUSSE



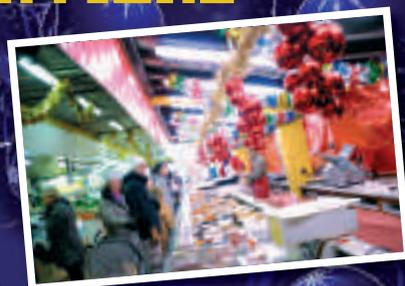
Du mercredi 8 au mardi 14 décembre, le cinéma municipal "La Fauvette" propose deux films d'auteurs russes qui sauront combler petits et grands.



Retrouvez tout le programme à la fin de votre Neuilly-Plaisance Echos

LES ANIMATIONS DE NOËL

Vos commerçants des marchés vous proposent des jeux et quiz de Noël avec, à la clé, des chocolats, des paniers gourmands... Bref, plein de douceurs pour préparer les fêtes.



Sur le marché du Plateau
Vendredi 17 décembre de 9h à 12h30
Sur le marché du Centre
Dimanche 19 décembre de 9h à 12h30

LES COMMERCANTS ET ARTISANS NOCÉENS

Ils célèbrent également la Russie et vous proposent de nombreuses animations :

- Envie de gagner un week-end en Russie offert par l'agence Jet Tours de Neuilly-Plaisance ? Rien de plus simple, il vous suffit de vous rendre dans les boutiques nocéennes aux vitrines joliment décorées afin de récupérer le quiz sur le thème de la Russie.
- Les plus petits ont, quant à eux, rendez-vous **samedi 11 décembre à 17h30** pour un **grand défilé aux lampions ouvert à tous**. Le départ se fera de la cour de la mairie, le cortège traversera le Marché de Noël pour rejoindre l'avenue Foch et arriver à la salle des fêtes aux alentours de 18h30 où un goûter offert par l'UCEAI+ attendra les petits gourmands.



ET AUSSI...

Et enfin, pourquoi ne pas faire un petit **tour de calèche en famille** pour seulement 50 centimes par personne ?



Le samedi 11 décembre de 9h30 à 12h30 et de 14h30 à 18h30, le départ se fera de la Mairie et empruntera le circuit suivant : rue Pasteur, avenue Georges Clemenceau, avenue Paul Doumer et retour rue du Général de Gaulle.

Le jeudi 23 décembre de 9h30 à 12h30 et de 14h30 à 18h30, le départ se fera de l'avenue Foch (parking du marché), pour un circuit avenue Georges Clemenceau, avenue Paul Doumer et retour avenue Foch.

Avis aux cinéphiles en culottes courtes

Le cinéma municipal "La Fauvette" fait en sorte d'établir une programmation dans laquelle chacun puisse se retrouver et les tout-petits n'en sont pas exclus, bien au contraire.

Les enfants de 2 à 5 ans ont rendez-vous **samedi 11 décembre à 11h** pour **1, 2, 3 Ciné-comptine**. Le programme original est composé de 4 courts films d'animation tchèques réalisés par **Hermina TYRLOVA** et de l'intervention de la conteuse **Michèle BACZYNSKY** avec son accordéon.

Les personnages des films, fabriqués en bois, en laine ou en perles évoluent dans un univers chatoyant qui enchante les très jeunes enfants. **La conteuse prolongera ensuite l'imaginaire des films par des comptines amusantes et originales...**

Pour plus d'informations, vous pouvez contacter le cinéma "La Fauvette" au 01 43 00 11 38.



L'animation, c'est tout un métier

Le mercredi 29 décembre, de 15h30 à 17h, le Point Information Jeunesse organise un atelier portant sur "les métiers de l'animation". Si vous avez envie de connaître les modalités pour passer votre BAFA, BAFD, BPJEPS ou tout simplement en savoir plus sur les organismes de formation et les différentes aides dont vous pourriez bénéficier, n'hésitez pas.

Pour toute information, vous pouvez contacter le PIJ au 01 43 00 68 68 ou vous rendre sur place au 30 rue des Cahouettes (du lundi au vendredi de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h15 (17h le vendredi)).



Bingo, c'est le loto

L'Entente Cycliste de Neuilly-Plaisance ouvre la saison des lotos, le **dimanche 12 décembre**, à la salle des fêtes. Avis aux amoureux de la roue qui tourne ou aux adeptes des jeux de tirage, de **nombreux gros lots** sont à gagner au cours des **13 parties** : téléviseur extra-plat, GPS, machine à coudre, grille pain... sans oublier les lots "enfants" pour la partie qui leur est entièrement réservée !

La chance sourit aux joueurs, alors pourquoi ne pas venir tenter votre chance en famille ?

Rendez-vous dimanche 12 décembre, ouverture des portes dès 14h.

Pour plus de renseignements, contactez Mme HAEGEL au 01 43 32 67 30 ou au 06 19 01 55 77.





Des assiettes équilibrées

La municipalité, en partenariat avec la SODEXO, société prestataire de la restauration collective, sensibilise les écoliers au goût des bonnes choses. Le bien manger s'appréhende ainsi de façon ludique dans les cantines nocéennes. Une initiation qui se traduit notamment par des **menus à thème permettant aux apprentis gastronomes de diversifier leur alimentation en découvrant de nouvelles saveurs**. Quelques jours avant les vacances scolaires, les écoliers aiguiseront encore davantage leurs fins palais avec un **menu de fêtes**. Il y aura comme un avant-goût de réveillon dans la restauration scolaire **le 16 décembre...**



Vente de livres



Les petits bibliophiles et leurs parents sont attendus nombreux aux **ventes de livres** qu'organisent les **écoles du Centre et Victor Hugo le vendredi 10 décembre**. Ces ventes-expositions permettent non seulement aux parents de rencontrer le personnel éducatif mais également aux bibliothèques des écoles de renouveler leur stock d'ouvrages en faisant l'acquisition de nouveaux titres.

L'école élémentaire Victor Hugo vous donne rendez-vous vendredi 10 décembre de 17h30 à 20h30 et l'école du Centre de 16h à 18h mais également le samedi 11 de 10h30 à 12h30 pour les retardataires.

Quand la montagne se transforme en salle de classe...



L'école au cœur d'un immense paradis blanc, c'est ce à quoi ont eu droit durant 13 jours du mois de novembre, les écoliers des **classes de Mmes PARE-DINHA, MOULIN et MATET de l'école du Centre**. Une classe rousse dédiée à la découverte du milieu montagnard, de ses subtilités à ses richesses, sans oublier son inimitable gastronomie.

Les petits pensionnaires du Choucas, situé à Sixt-Fer-à-Cheval, étaient ravis de leur séjour. Marine et Julie, ont quant à elles, tout particulièrement apprécié les veillées animées par la toujours dynamique équipe du Choucas.



Nos associations ont du talent

Neuilly-Plaisance offre un large éventail d'infrastructures à tous les amoureux du sport quelle que soit l'activité pratiquée. Les associations bénéficient de larges créneaux pour satisfaire les nombreux adhérents.

Focus, ce mois-ci, sur Neuilly-Plaisance Judo et rencontre avec Sylvie CHAILLOU, sa fidèle présidente qui nous présente le club.

“ Neuilly-Plaisance Judo compte aujourd'hui 196 adhérents répartis dans 5 cours : le "baby judo" pour les enfants âgés de 3 à 5 ans, les débutants (5-11 ans), les moyens (8-11 ans), les avancés (11-14 ans) et les adultes (au-delà de 14 ans).

Les judokas de chaque cours se retrouvent deux fois par semaine au dojo du stade municipal. Les adolescents et les adultes peuvent, quant à eux, bénéficier de cours quotidiens grâce à l'entente avec le club de Clichy-sous-Bois, présidé par Jacky BICHEUX, professeur à Neuilly-Plaisance Judo pendant de nombreuses années.

Quels sont les moments forts du club ?

Les entraînements sont toujours de grands moments avec les 4 professeurs diplômés d'état qui encadrent et suivent la progression des élèves pendant les cours et les compétitions, tout en leur inculquant le code moral du judo : politesse, courage, amitié, contrôle de soi, sincérité, modestie, honneur et respect.

Le club propose également, deux fois par an, pendant les vacances scolaires, des stages multisports où les enfants pratiquent, non seulement le judo,

mais aussi d'autres activités collectives telles que le foot, la musculation ou le footing afin de développer l'endurance et renforcer encore davantage l'esprit de groupe.

Et enfin, la grande fête du club est organisée à chaque fin d'année avec un tournoi où les plus grands arbitrent les plus jeunes, clôturée par la traditionnelle remise de récompenses.

Comment faire pour adhérer ?

Les membres du bureau, tous bénévoles et investis par leur passion, se tiennent à la disposition du public durant chaque cours.

N'hésitez pas à venir nous rencontrer. ”



Respect, combativité et convivialité sur les tatamis nocéens



Adresse du Dojo :
27 rue Marguerite - 93360 Neuilly-Plaisance

Contact :
Aux horaires des cours : 01 43 08 40 65
En dehors des horaires : 06 62 42 57 80
Mail : npjudo@voila.fr - **Site :** npjudo.free.fr



Un jeune athlète qui ne cesse de faire tomber ses adversaires...

Paul ELLUL, jeune judoka nocéen, a intégré il y a quelques mois le **pôle France d'Orléans**. Son entraînement dans cette éminente **structure de haut niveau** commence à porter ses fruits puisque Paul est **encore une fois monté sur le podium** lors de son premier tournoi de la saison 2010/2011. Le 23 octobre dernier, **il a brillamment terminé 3^{ème} dans la catégorie des moins de 100 kg au tournoi label A juniors de Cormelles-le-Royal** à Caen. Une passion transmise de père en fils puisque **M. ELLUL** fait lui-même partie du club.



Une journée des plus spéciales...



Le 22 octobre dernier, ils n'étaient pas moins de 18 Balance ou Scorpion à venir fêter leur anniversaire au Foyer de l'Amitié avec leurs amis et Eliane POGGI, Maire-adjoint déléguée aux Affaires sociales, à la Solidarité entre générations, aux Crèches, à la Santé et aux Handicapés.

Elidée ARCHIER, Jean-Marie AUVRAY, Nicole BEAUDRON, Jeannine BIZOUARNE, Michel BONSERGENT, Jean BOUILLAUD, Jacqueline BROUZES, Monique CAVIGIOLI, Marcelle COUDART, Jean-Michel FORTISPADA, Denis FRITZ, Geneviève JAUNE, Gérard MARCHAND, Juliette MEERT, Jeanine MORAND, Micheline MUTZIG, Alice SIMON et Annick VLACICH ont ainsi soufflé tous ensemble leurs bougies.

Elidée ARCHIER, Jean-Marie AUVRAY, Nicole BEAUDRON, Jeannine BIZOUARNE, Michel BONSERGENT, Jean BOUILLAUD, Jacqueline BROUZES, Monique CAVIGIOLI, Marcelle COUDART, Jean-Michel FORTISPADA, Denis FRITZ, Geneviève JAUNE, Gérard MARCHAND, Juliette MEERT, Jeanine MORAND, Micheline MUTZIG, Alice SIMON et Annick VLACICH ont ainsi soufflé tous ensemble leurs bougies.

Les activités du Foyer de l'Amitié

- **Lundi 6 décembre :**
14h : Concours de scrabble.
- **Mercredi 15 décembre :**
12h : Repas de Noël à la salle des fêtes.
- **Vendredi 17 décembre :**
14h : Les anniversaires.
- **Jeudi 23 décembre :**
14h : Concours de belote.
- **Mardi 28 décembre au 3 janvier 2011 inclus :** Séjour à Sixt (Haute-Savoie) à l'hôtel "Le Choucas".
- **Mercredi 5 janvier :**
14h : Concours de belote.
- **Lundi 10 janvier :**
14h : Concours de scrabble.
- **Mercredi 12 janvier :** Journée à Jouy-en-Josas et à Bièvre dans les Yvelines. Visite guidée du Musée de la toile de Jouy, de la maison littéraire de Victor Hugo et du château des Roches

Plus d'informations : Foyer de l'Amitié - 12 rue du Général de Gaulle - Tel : 01 43 00 67 28.

Le rendez-vous des têtes couronnées



Comme chaque année, la municipalité invite les **Nocéens de plus de 65 ans** à déguster de délicieuses **galettes des rois**. Les **mardi 11 et mercredi 12 janvier**, la salle des fêtes sera pleine de futurs rois et reines. Pour ne pas manquer cette **belle occasion gourmande de**

passer un agréable après-midi et peut-être compléter votre collection de fèves, n'oubliez pas de retourner au plus vite votre coupon-réponse au CCAS.

Renseignements au 01 43 00 96 16.

Les sorties de l'ATCI

- **Dimanche 9 janvier :** "Shirley et Dino" et leurs artistes de cirque virtuoses et décalés vous présenteront le Cabaret d'Achille Tonic, leur dernier spectacle au théâtre Sylvia Montfort.
- **Dimanche 13 février :** En route pour explorer les thermes de Cluny et la Sorbonne.
- **Dimanche 23 janvier :** Venez admirer une véritable perle de l'art gothique : la Conciergerie et la Sainte Chapelle qui se trouve dans l'enceinte du Palais de Justice de Paris.
- **Du 14 au 22 mai :** Réservez dès à présent vos prochaines vacances pour partir découvrir les splendeurs de la Croatie, de ses îles et du Monténégro.

Plus d'informations : ATCI - 11 rue du Général de Gaulle - Tel : 01 43 00 39 09.



1

OPTIC 2000
 45 avenue du Maréchal Foch
 93360 NEUILLY-PLAISANCE
 Tel : 01 43 02 12 68

Lunettes et compagnie...

3 ans et demi déjà qu'Isabelle ROBLIN se tient à la disposition des Nocéens au 45 avenue du Maréchal Foch pour les conseiller et les aider dans le choix de leurs lunettes. Verres correcteurs, progressifs, solaires, montures classiques, à la mode ou hautes en couleurs, une large gamme de choix est proposée.

lection de vêtements pour femmes et enfants "Captain Tortue". La boutique était donc agrémentée de vêtements et une cabine d'essayage y avait été installée pour l'occasion. Je souhaitais que l'on ne considère plus la lunette comme une prothèse mais plutôt comme un accessoire de mode à part entière.

Opération réussie ?

Je suis très satisfaite de cette première opération. Les clients



4

habituels sont venus nombreux et le bouche à oreille a très bien fonctionné.

Le prochain rendez-vous est-il déjà prévu ?

Tout à fait, il aura lieu les **vendredi 17 et samedi 18 décembre de 16h à 19h**, en partenariat avec La Cave de Marlysa, et s'intitulera **"Rien que pour vos yeux et vos papilles"**. Une belle animation œnologique en perspective... ”

“ Racontez-nous votre nouvelle aventure

Je souhaitais dynamiser le commerce de proximité et proposer un service supplémentaire à ma clientèle mais également à tous les Nocéens. Nous avons donc réfléchi, avec mon collaborateur Karim REHOUDJA, et sommes vite arrivés à la conclusion qu'il fallait prendre des initiatives et lancer des animations ponctuelles. Il devrait y en avoir deux par an. Nous avons décidé de les nommer "Les petits-déjeuners et goûters d'Isabelle".

En quoi cela consiste-t-il ?

La première animation a eu lieu les 15 et 16 octobre derniers. Il s'agissait d'allier la lunette avec une col-



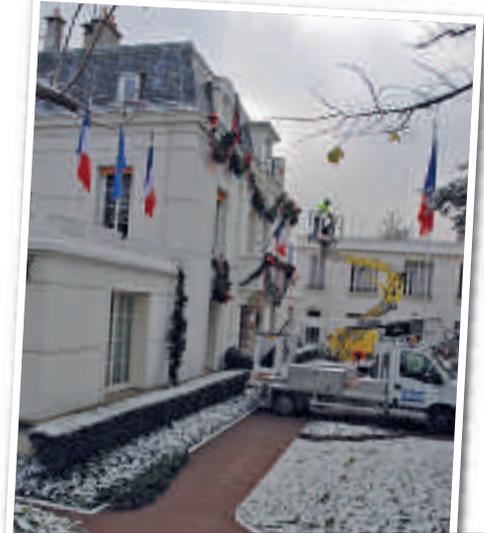
2

1. Isabelle ROBLIN en compagnie de Nathalie SEIGNEUR, Maire-adjoint déléguée à l'Activité économique, au Commerce et à l'Artisanat, Louis FEREDJ, Ambassadeur du Commerce local et d'Anne BECMONT, démonstratrice pour "Captain Tortue".
2. Isabelle ROBLIN et son collaborateur Karim REHOUDJA vous accueillent toujours avec le sourire.
3. Même chez l'opticien, chacun peut trouver la tenue qui ira parfaitement avec ses lunettes !

Travaux dans les rues



Réfection des trottoirs et de la chaussée :
avenue Aristide Briand



Installation des décorations
de Noël dans toute la ville



Réfection
de la chaussée :
rue des Loges
d'Avron

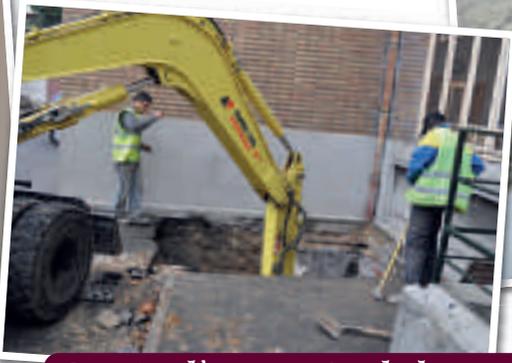


Pose d'une canalisation
d'eau potable :
impasse des Glycines

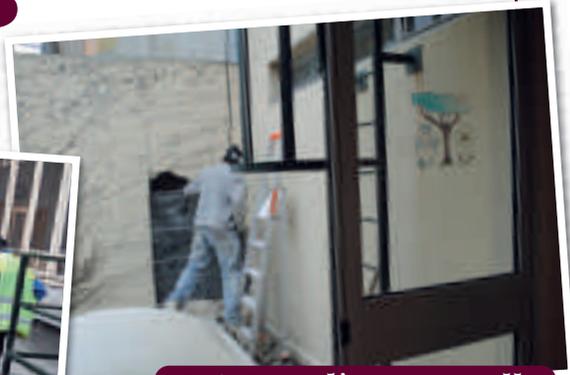
Travaux dans les bâtiments



Création d'une installation
électrique et d'un faux-plafond
à la bibliothèque municipale



Reprise d'une partie de la cour
de l'école du Centre



Création d'une nouvelle
issue de secours
à la bibliothèque
municipale



Le VERRE se recycle à l'infini !

Le verre de nos bouteilles, flacons et pots de confiture est fabriqué à partir de matériaux naturels (sable, calcaire et autres minéraux).

Collecté séparément, refondu, il a la propriété de toujours conserver ses qualités d'origine et d'être ainsi un matériau entièrement et perpétuellement recyclable.

Sans puiser dans nos ressources, son recyclage est aussi moins gourmand en énergies et en eau, limitant encore plus l'impact qu'aurait eu sa production en matériaux de base.

Afin de faciliter sa récupération, la Ville de Neully-Plaisance a fait le choix de collecter le verre à domicile et d'équiper gratuitement chaque foyer de modulo-bacs individuels. Si vous n'en disposez pas, faites-en la demande auprès des Services Techniques.

Pour information, la collecte sélective du verre à Neully-Plaisance a permis, grâce à vous, les économies et bénéfices réels suivants :



Quantité de verre collecté :	544 tonnes en 2009
Economies :	360 tonnes de sable 54 tonnes de calcaire 635 m ³ d'eau 800 MWh d'énergie (consommation équivalente à celle d'une vingtaine de foyers pour 1 an)
Rejet évité de :	252 tonnes d'équivalent CO ₂

Rappel des consignes de tri :

Seuls sont concernés **les bouteilles, les flacons et les pots en verre.**

Enlevez les couvercles, bouchons et capsules.

Pas besoin de les laver, il suffit de bien les vider.

Pas de sac en plastique ni autres déchets.

Attention : La vaisselle cassée (assiettes, plats et verres), la porcelaine, les plats en terre, les ampoules électriques, les vitres et autres miroirs **ne sont pas acceptés !** Ces intrus ne sont pas du verre ou ne fondent pas à la même température. Ils risquent de provoquer des incidents de recyclage.

Depuis le 1^{er} janvier 2010, la collecte du verre a lieu désormais uniquement **une semaine sur deux**. Pour éviter de sortir inutilement votre bac, reportez-vous au calendrier diffusé et publié dans le Guide Municipal ou sur le site internet de la Ville.



Pour toute question, contactez l'Ambassadeur du Tri au 01 43 00 96 16.

Démocratie locale

L'ÎLE AUX ENFANTS

Cela devient une habitude, presque une ritournelle : pas un édito du maire dans le journal municipal sans qu'il répète inlassablement les mêmes expressions : "Neully-Plaisance fait figure d'exception en Seine Saint-Denis, le cadre de vie est exceptionnel..."

Cette volonté d'infantilisation consistant à bercer d'illusions les Nocéens, comme s'ils vivaient au royaume de Casimir, pourrait prêter à sourire s'il n'y avait, derrière toute cette propagande, une réalité quotidienne toute autre.

Sur **la sécurité** : Non notre ville n'est pas épargnée par les incivilités et par la délinquance !

Le récent incendie du collège J. Moulin est là pour le rappeler. Seulement, à la différence des autres villes, le maire masque la réalité.

- Des voitures incendiées rue D. Casanova, on évacue les carcasses, **on a rien vu !**
- Une recrudescence des cambriolages, on en parle **surtout pas !**
- Les élus de l'opposition réclament les chiffres de la délinquance dans notre ville, on fait le mort.

Le chômage, l'exclusion, les inégalités sociales, des jeunes en échec scolaire, tous ces facteurs à l'origine de l'insécurité, touchent autant notre ville que les autres.

Sur **la solidarité** :

- Le non-respect des quotas de logements sociaux à Neully-Plaisance,
- La paupérisation de certaines catégories sociales (il y a proportionnellement plus de foyers non imposés dans notre ville qu'à Neully sur Marne !),
- Le retard chronique en équipements collectifs (pas de gymnase dédié pour le collège J. Moulin),

Tout ceci montre que notre ville est, bien au contraire, loin d'être exemplaire en la matière.

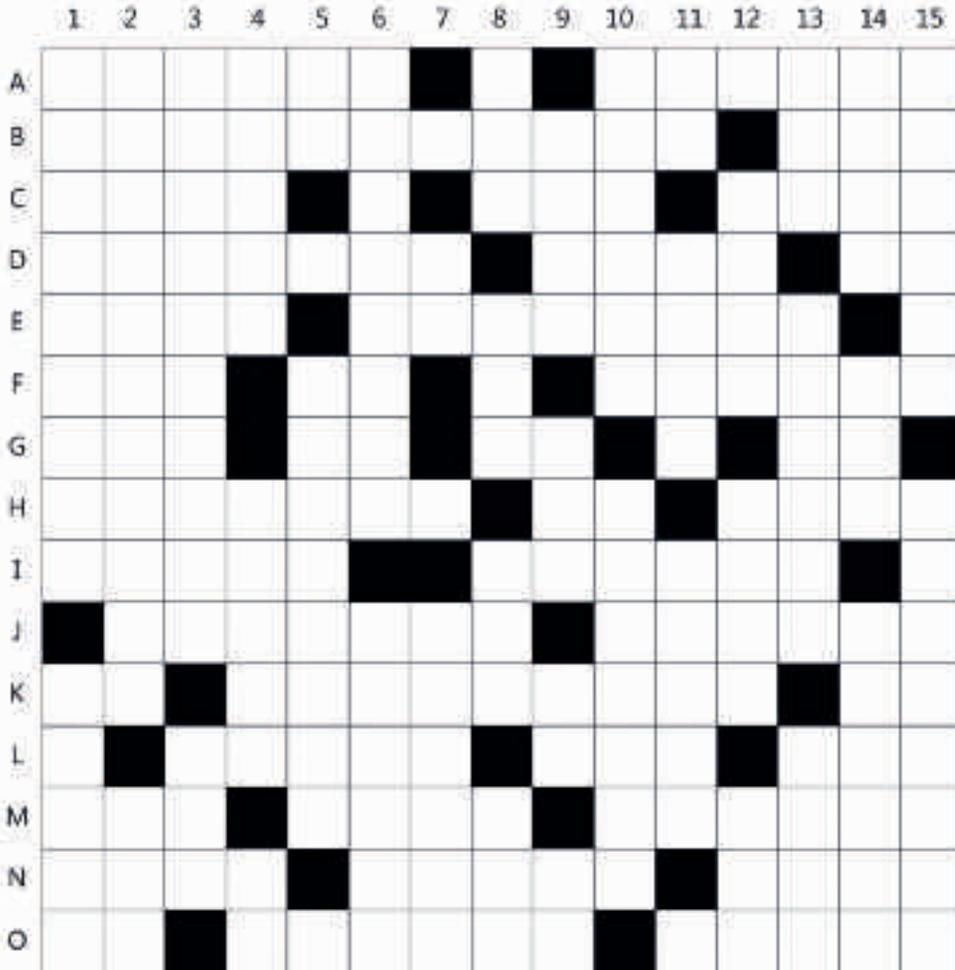
Sans parler de toutes les lois aggravant les inégalités sociales que le sénateur maire UMP de notre ville vote sans état d'âme. Entre les discours répétés et la réalité, vous et nous savons faire la part des choses et vous nous le faites savoir.

En cette fin d'année et malgré ces temps difficiles, honorés de votre confiance et fidèles à nos engagements, nous sommes heureux de vous souhaiter à toutes et à tous de bonnes fêtes de fin d'année.

*Muriel SOLIBIÉDA, Jean-Marc ADRIAENSSENS, Maïté DOUCET, François LABOULAYE, Valérie SUCHOD, Jean-Gilbert LÉOUÉ
Vos élus de l'opposition.*

Jeux du mois

Les mots fléchés d'Alessandro CEFALU



Horizontal

- A - Métal précieux - Vaste péninsule aride.
- B - Celui qui s'aime - Roi grotesque.
- C - Au goût âpre - Ancien instrument de musique scandinave - Sœur et femme d'Osiris.
- D - Statuette antique - En l'honneur d'Auguste - Soldats convaincus.
- E - Evêque de Bayeux - Réfuter.
- F - Chat d'Égypte - Champion - Communauté solidaire.
- G - Fichier texte - Thulium - Erbium - Postscriptum.
- H - Jeux d'argent - Poison végétal.
- I - Saut périlleux - Haut-le-cœur.
- J - Énergie fossile - Voler et détruire.
- K - Aluminium - Insérée - Opus.
- L - Le vert - Désert de pierre - Bière blonde anglaise.
- M - Colle - Ancienne secrétaire d'Etat chargée des sports - Magicien célèbre.
- N - Audition - Claire - Diffuse.
- O - Négation - Dépendant du Seigneur - Entailles.

Vertical

- 1 - Corps - Gaz rare.
- 2 - Période de jeûne - Aide au logement - Pronom personnel.
- 3 - Batracien - Sous arbrisseau.
- 4 - Surface de projection - Loutre en anglais - Électron-volt.
- 5 - Négation - Homme de loi britannique.
- 6 - Ancien régime russe - Étendues d'eau.
- 7 - Période de 12 mois - Département de France.
- 8 - Fleuve d'Égypte - Ralenti - Organisation armée.
- 9 - Plateforme - Roue dotée d'une gorge - Unité d'angle - Thallium.
- 10 - Succède à l'aube - Ultime.
- 11 - Note de musique - Communauté des musulmans - Meuble.
- 12 - Objet - Rivière d'Afrique - Transport en commun.
- 13 - Transport en commun - Fait revenir - Bataille célèbre.
- 14 - Poème d'Ovide - États-Unis - Se dit d'un parc produisant de l'énergie.
- 15- Détinsses - Reptiles.

SOLUTIONS NUMÉRO N°142



Difficile

	6		9											
9		2	5									1	6	
4	8		1	6										9
			7		4									
7		8								6			5	
	6		8											
6					5	4				3	8			
8	5					3	7					4		
					9		6							

Moyen

		7										6		
	2	4				1	3							
4	1	7				9								
9												1		
	3	9			2	6								
8													3	
		2				3	4	8						
7	9				5	2								
3						6								

Infos pratiques

Accompagnement scolaire

Le Service Jeunesse recherche des bénévoles pour l'accompagnement scolaire des primaires et des collégiens.

Les conditions ?

Etre disponible de 16h à 17h30 et/ou de 17h30 à 18h30.

Profil souhaité :

enseignants à la retraite, jeunes diplômés (bac +2).

Si vous êtes intéressé, envoyez votre candidature à

cdelinares@mairie-neuillyplaisance.com

Autisme Espoir Vers l'Ecole

Le petit Ulysses, jeune Nocéen de 6 ans, est atteint d'autisme. Il bénéficie depuis plus d'un an d'une méthode innovante basée sur le jeu qui lui a permis de faire des progrès considérables.

Si vous aussi vous avez envie d'aider Ulysses à s'épanouir, il vous suffit simplement de lui consacrer 1h30 par semaine pour jouer avec lui et le stimuler.

Pour plus d'information, vous pouvez contacter sa maman, Sandrine ANDREWS au 01 72 51 82 22.

Fermetures exceptionnelles

- Les services administratifs de la Mairie fermeront leurs portes à 16h les vendredis 24 et 31 décembre. Si vous avez plus de 18 ans, pensez à vous inscrire sur les listes électorales avant le 31 décembre.

- La bibliothèque municipale "Guy de Maupassant" sera fermée les vendredis 24 et 31 décembre.

- La piscine municipale sera fermée du 16 décembre 2010 au 20 janvier 2011

Des gestes simples mais indispensables

En voiture :

- Glissez toujours votre sac sous votre siège ou mettez-le dans le coffre.
- Dès le démarrage, verrouillez les portières

Vous sortez de votre domicile pour une courte durée :

- Fermez à clé tous les accès de votre domicile.

Pour tout déplacement de plusieurs jours :

- Portes et volets sont à fermer soigneusement.
- Faites une demande de surveillance de votre domicile à la Police Municipale (2 rue des Renouillères - 01 43 00 73 30).
- Prévenez vos voisins de votre absence et demandez leur d'avertir immédiatement la Police Municipale ou la Police Nationale (01 56 49 10 10) pour toute présence qui pourrait sembler suspecte.

L'installation d'une alarme est un moyen efficace pour faire fuir des intrus. Contactez le CCAS au 01 43 00 96 16.

Du changement

Les permanences de **Mme BONGARD**, Conseillère municipale déléguée à la Conciliation, ont désormais lieu

le mercredi de 13h30 à 16h au lieu du mardi.

Elles sont toujours sans rendez-vous.

UN ACCIDENT EST SI VITE ARRIVÉ...



Au travail, sur la route, au domicile, en faisant du sport... un accident est vite arrivé.

Que faire quand cela se produit ? Quelle prise en charge, quelle indemnisation, quelles démarches si l'on risque de ne pas pouvoir conserver son emploi ?

A toutes ces questions, la **FNATH**, "Association des Accidentés de la Vie", vous aide à répondre, vous conseille, vous accompagne à chaque étape et tient à votre disposition des permanences juridiques dans votre département.

Pour connaître les jours, horaires et situations géographiques de ces permanences, contactez le siège du groupement de la Région Parisienne au : **01 49 23 84 00** ou fnath75@wanadoo.fr

4E Conseil au service des PME et TPE



Véronique DEMOLY propose aux PME de les aider à mettre en œuvre durablement les 4 règles d'or de la réussite d'une entreprise et aux TPE des formules sur-mesure d'assistance administrative afin de répondre au mieux à leurs préoccupations quotidiennes.

A qui s'adresse 4E ? Aux petites entreprises, aux commerçants, aux artisans, aux professions libérales...

Plus d'informations au **06 63 43 33 08** ou v.demoly@gmail.com

Pharmacies de garde

Pharmacies	Infirmiers
<ul style="list-style-type: none"> Dimanche 5 décembre Pharmacie du BAOBAB 3 Bd du Maréchal Foch 93330 NEUILLY SUR MARNE 01 43 08 93 12 	M. CAUDERLIER 01 43 00 21 96
<ul style="list-style-type: none"> Dimanche 12 décembre Pharmacie du LAC Ctre Ccial des Arcades 93160 NOISY LE GRAND 01 43 04 70 60 	Mme BAUMGARTH 01 43 00 18 01
<ul style="list-style-type: none"> Dimanche 19 décembre Pharmacie du CHAMPY Ctre Ccial du Champy 93160 NOISY-LE-GRAND 01 43 05 51 16 	Mme DUMBI 01 43 08 06 32
<ul style="list-style-type: none"> Samedi 25 décembre Pharmacie TUBIANA 9 Bd Gallieni 93360 NEUILLY-PLAISANCE 04 43 08 10 01 	Mme THORAL 01 43 00 16 45
<ul style="list-style-type: none"> Dimanche 26 décembre Pharmacie OUAARAB 1 bis Ave de Fredy 93250 VILLEMOMBLE 01 48 55 05 98 	M. CAUDERLIER 01 43 00 21 96
<ul style="list-style-type: none"> Samedi 1 janvier 2011 Phcie NGUYEN VAN DUC 3 Mail Victor Jarra 93160 NOISY LE GRAND 01 43 05 76 37 	Mme BAUMGARTH 01 43 00 18 01
<ul style="list-style-type: none"> Dimanche 2 janvier 2011 Pharmacie MAY Rue des Renouillères 93360 NEUILLY-PLAISANCE 01 43 00 35 34 	Mme DUMBI 01 43 08 06 32
<ul style="list-style-type: none"> Dimanche 9 janvier 2011 Pharmacie MERRIEN 10 Bd du Mal Foch 93160 NOISY-LE-GRAND 01 43 03 34 42 	Mme THORAL 01 43 00 16 45

Les pharmacies de garde le dimanche, le sont aussi le lundi matin. Sauf dérogation, les pharmacies doivent être ouvertes le lundi après-midi. Avant de vous déplacer, vérifiez, auprès du commissariat de Neuilly-sur-Marne, le nom du pharmacien de garde : 01 56 49 10 10.

Vous pouvez également retrouver les pharmacies de garde de la région Ile-de-France sur le site du syndicat des pharmaciens : www.uprp.net

URGENCES MÉDECINS

Le week-end, en cas d'urgence, vous pouvez appeler le **01 48 32 15 15** (valable nuit, dimanche, jours fériés).

Sécurité et nuisance nautique des bords de Marne

La brigade fluviale effectue régulièrement des contrôles sur les plans d'eau d'Ile-de-France qui compte 26 bassins de vitesse. Un nouveau poste de police de la brigade fluviale va être installé sur la commune de Joinville-le-Pont. Cette antenne facilitera la présence des patrouilles sur le département, notamment sur le plan d'eau de la Maltournée.



TNS-Sofres enquête

Depuis octobre et jusqu'à juin 2011 se déroule sur notre territoire, une grande enquête sur les déplacements quotidiens des habitants d'Ile-de-France. Certains d'entre vous seront contactés par TNS-Sofres afin de participer à cette enquête. L'entretien se déroule au domicile des ménages. Tous les membres du foyer doivent être interrogés le même jour.

Les résultats de l'enquête serviront à définir des politiques concrètes adaptées aux attentes et aux besoins des Franciliens. Aucune exploitation commerciale ne sera faite des résultats. Aucune autre sollicitation ne sera adressée aux ménages participants.

Notre collectivité soutient cette démarche qui permettra d'améliorer nos déplacements, alors si vous êtes contactés, participez !

Pour en savoir plus, vous pouvez vous connecter à l'adresse suivante www.etg.stif.info ou contacter le 0800 006 136 (appel gratuit à partir d'un téléphone fixe).

Du changement pour contacter la Caf :

Le **0820 25 93 10** devient le **0810 25 93 10**

Vous pouvez toujours joindre un conseiller de 9h à 12h et de 13h à 16h, obtenir sur le serveur vocal tous les renseignements sur votre dossier, 24h/24 et 7h/7, avec vos numéro d'allocataire et code confidentiel.

État civil

Novembre 2010

• Naissances :

- Enora STEFF • Youness BOUADLA
- Anakin CARRERE • Noah MULAT
- Farouk BOUYDARNE • Abigaïl DRUET
- Ethan THAO • Florian HILARUS
- Salma EL BAY • Mohamed BRINI
- Manon NANCY • Torishé REULIER
- Mathilde VANGHELUE SONTHONNAX
- Shayna PIOT JAPPONT • Mathéo POLLE
- Guéhi TAPE • Pauline GUERREIRO
- Mayissa ZERMICHE • Inès BERDOUZI
- Manon AJELLO • Alix LETONDAL
- Adchaya PARAMANATHAN
- Shaiin NOUGAOUI
- Kayla RIBEIRO DA VEIGA TAVARES
- Clément LERAY • Kaviya KUMAR
- Stella RAPOSO DA COSTA • Inès AACHOUR

• Mariages :

- Thierry DALBERGUE et Claire CORNELIS
- Williams VESPUCE et Stéphanie AMOURANY

• Décès :

- Reinaldo DA SILVA TAVARES 79 ans
- Robert LAVACHIELLI 75 ans
- Charlotte METRAL veuve LEDRU 80 ans
- Bernadette RACZKIEWICK épouse PETITNICOLAS 60 ans
- Gilbert COURIVAUD 85 ans
- Eugénie NUVAÏN veuve OGEAS 97 ans
- Ladislas KATZ 94 ans
- Suzanne PASTUREL épouse HEBERT 89 ans
- Jean Claude DE COSTER 72 ans
- Germaine MANGOLD veuve THOUVENIN 99 ans



Petits rappels

• Ramassage des encombrants

Les objets encombrants sont collectés uniquement les 2^{ème} et 4^{ème} vendredis de chaque mois sur toute la ville. Pensez à les sortir la veille à partir de 20 heures, la collecte ayant lieu très tôt. Prochaines dates : vendredis 10 et 24 décembre - vendredis 14 et 28 janvier 2011

• Déchets verts

Rythme d'hiver jusqu'à fin mars 2011 pour la collecte des déchets verts (tontes, déchets de jardin, élagages, feuilles...). Pensez à sortir vos bacs marron uniquement les 1^{er} et 3^{ème} mardis de chaque mois (la veille à partir de 20 heures).

Dates à retenir : mardis 7 et 21 décembre - mardis 4 et 18 janvier 2011.

Le dépôt de vos déchets verts est toujours possible aux ateliers municipaux, 147 avenue du Maréchal Foch, aux horaires d'ouverture habituels.

NEUILLY-PLAISANCE ÉCHOS

Lettre mensuelle des Nocéens • Hôtel de Ville • 6, rue du Général de Gaulle • 93360 Neuilly-Plaisance • Collaboration photos : A. Guillonnet - P. Husenet - S. Becker - C. Rondeau • Crédits photographiques : Mairie de Neuilly-Plaisance • Photos non contractuelles • Illustration : M. BORSALI • Tél. : 01 43 00 96 16 • PAO-GRAVURE-IMPRESSION : La Station Graphique • Zone Industrielle Les Richardets • 14/16, rue du Ballon • 93165 Noisyle-Grand Cedex • Tél. : 01 48 15 58 18



"La Fauvette"
Informations
01 43 00 10 10

Cinéma

Cinéma municipal de Neuilly-Plaisance

21, avenue Daniel Perdrigé - Plateau d'Avron

Salle climatisée - Dolby digital SRD
Accessible aux personnes handicapées
Salle classée Art et Essai - Label jeune public



Partenaire de
"La Fauvette"

Du mercredi 8 au mardi 14 décembre

**Dans le cadre
du Noël russe
"La Fauvette"
vous présente :**



LA NOUNOU

Film russe de Garri Bardine
Durée : 47'

Animation, pour tout public à partir de 4 ans
Une nuit de nouvel an, un petit garçon dont personne ne s'occupe invente avec des bouts de chiffons et d'autres babioles une nounou idéale du nom de Choo Choo. Et comme dans les contes de fées, la poupée prend vie et prépare une fête à la hauteur de l'émerveillement de l'enfant.

Mercredi 14h (ciné-mômes, tarif unique 3,20 € ;
3,90 € aux autres séances) et 15h
Samedi 14h - Dimanche 14h



LE DERNIER VOYAGE DE TANYA*

(version originale)

Film russe de Aleksei Fedorchenko
Durée : 1h15
Avec Igor Sergejev...
Drame, pour adultes et adolescents

A la mort de son épouse Tanya, Miron aspire à un dernier voyage avec sa bien-aimée respectant le rituel des Méria, une ancienne tribu russe dont les traditions perdurent.

"Signé par un réalisateur de 44 ans inconnu en France, Le Voyage de Tanya est un film saturé de beauté et de mystère." (Le Monde).

Mercredi 21h - Jeudi 19h - Samedi 17h
Dimanche 21h30 - Mardi 14h



NO ET MOI

Film français de et avec Zabou Breitman
Durée : 1h45
Avec aussi Bernard Campan...

Drame, pour adultes et adolescents
En souhaitant interviewer une jeune femme SDF pour un exposé, Lou, une adolescente qui se sent délaissée par ses parents, se met en tête de lui porter secours...
"Zabou nous offre un bel élan de jeunesse, de liberté et de beauté." (Brazil)

Mercredi 16h15 - Jeudi 21h - Vendredi 18h30
Samedi 18h45 et 21h - Dimanche 15h et 19h15
Lundi 14h et 21h



JEAN-MICHEL BASQUIAT : THE RADIANT CHILD

(version originale)

Film américain de Tamra Davis
Durée : 1h30
Documentaire, pour tout public

Pionnier de l'art contemporain de par sa renommée et l'abondance de sa création, Jean-Michel Basquiat a produit une oeuvre des plus riches en un temps très court. Tamra Davis rend ici hommage à l'artiste qu'elle a très bien connu

"Un film captivant qui se regarde comme un biopic de rockstar et qui divertit autant qu'il cultive. Du grand art!" (Brazil)

Vendredi 21h - Samedi 15h
Dimanche 17h15 - Lundi 16h15 - Mardi 21h



1, 2, 3 CINÉ COMPTINE

Durée : 50'
1, 2, 3 Ciné-comptine est un spectacle destiné aux très jeunes enfants de 2 à 5 ans. Il est composé de 4 films d'animation tchèques réalisés par Hermína Týrlova et d'interventions de la conteuse Michèle Baczynsky.

La conteuse prolonge l'imaginaire des films par des comptines amusantes et originales. Elle utilise aussi son accordéon, des marionnettes et des foulards pour donner vie à ces histoires !

Pour le plus grand bonheur des grands comme des petits. Séance unique à découvrir absolument !

Samedi 11 décembre à 11h (Tarif unique : 4,50 €)

Du mercredi 15 au mardi 21 décembre



ALLEZ, RACONTE !

Film français de Jean-Christophe Roger
Durée : 1h17

Animation, pour tout public à partir de 7 ans
Laurent raconte si bien les histoires que ses enfants décident de l'inscrire à un concours télévisé... de papas conteurs ! Les sujets tombent : l'imagination, le futur, la richesse de la langue française... Et voilà les papas conteurs qui s'emballent...

"Une histoire drôle au graphisme simple et audacieux." (Studio Cinélive)

Mercredi 14h (ciné-mômes, tarif unique 3,20 €)
Samedi 14h30 - Dimanche 14h30
Lundi 16h15 - Mardi 14h



POTICHE

Film français de François Ozon
Durée : 1h43
Avec Catherine Deneuve, Fabrice Lucchini...
Comédie, pour tout public

En 1977, dans une province de la bourgeoisie française, Suzanne Pujol est l'épouse popote et soumise d'un riche industriel Robert Pujol. Il dirige son usine de parapluies d'une main de fer et s'avère aussi désagréable et despote avec ses ouvriers qu'avec ses enfants et sa femme, qu'il prend pour une potiche.

"Voilà la comédie française la plus drôle et audacieuse de l'année." (Le JDD)

Mercredi 16h - Jeudi 21h - Vendredi 18h30
Samedi 18h30 et 21h
Dimanche 16h15 et 18h30 - Lundi 14h et 21h
Mardi 21h



CE N'EST QU'UN DÉBUT*

Film français de Jean-Pierre Pozzi et Pierre Barouquier
Durée : 1h42

Documentaire, pour tout public
Durant leurs premières années de maternelle, ces enfants, élèves à l'école d'application Jacques Prévert de Le Mée-sur-Seine, dans une ZEP de Seine-et-Marne, ont expérimenté avec leur maîtresse, Pascaline, la mise en place d'un atelier à visée philosophique.

"(...) ce qui pourrait n'être qu'un florilège de mots mignons laisse place à un véritable projet pédagogique." (Première)

Mercredi 21h - Jeudi 18h45 - Vendredi 21h
Samedi 16h15 - Dimanche 21h - Mardi 15h45

* Film précédé d'un court métrage. "La Fauvette" est adhérente à l'Agence du court métrage.

Cinéma

Programme Décembre 2010 / Janvier 2011

PLEIN TARIF : 5,50 €
TARIF REDUIT : 4,50 €

(Les séances à 18h30, moins de 18 ans, étudiants, plus de 65 ans et pour tous, les lundis)

ABONNEMENT 19,50 € soit 3,90 € l'entrée

Carte rechargeable de 5 entrées, validité 90 jours, 1 ou 2 entrées par séance
ABONNEMENT PASSION : 17,40 € soit 2,90 € l'entrée
Carte nominative de 6 entrées, validité 30 jours, 1 place maximum par séance

**Du mercredi 22
au mardi 28 décembre**



MA PETITE PLANÈTE CHERIE

Film français de Jacques-Rémy Girerd
Durée : 44'

Animation, pour tout public à partir de 4 ans
Neuf histoires qui abordent l'écologie de manière amusante et poétique : Le Voyage d'une goutte d'eau, Les Mal-aimés, La Racine magique, La Coccinelle et le puce-ron, Des montagnes d'emballages, Le Hérisson amoureux, 20 millimètres sous terre, Tintamarre et bouche cousue, De l'air de l'air !

"La poésie du créateur (...) confère à l'exercice une profondeur touchante." (Studio cinélive)

Mercredi 14h (ciné-mômes, tarif unique 3,20 € ; 3,90 € aux autres séances) - Jeudi 17h15
Dimanche 14h - Mardi 14h



HARRY POTTER ET LES RELIQUES DE LA MORT : 1ère PARTIE

Film anglais de David Yates

Durée : 2h25
Avec Daniel Radcliffe, Emma Watson...
Fantastique, pour adultes et adolescents
Le pouvoir de Voldemort s'étend. Celui-ci contrôle maintenant le Ministère de la Magie et Poudlard. Harry, Ron et Hermione décident de terminer le travail commencé par Dumbledore, et de retrouver les derniers Horcruxes pour vaincre le Seigneur des Ténébres...

Mercredi 15h15 - Jeudi 14h15 et 21h
Vendredi 14h - Dimanche 15h15 et 18h15
Lundi 16h et 21h - Mardi 15h15



À BOUT PORTANT*

Film français de Fred Cavayé
Durée : 1h25
Avec Gilles Lellouche,

Roschdy Zem, Gérard Lanvin...
Policier, pour adultes et adolescents
Tout va pour le mieux pour Samuel et Nadia : lui est bientôt infirmier et elle, attend son premier enfant. Mais tout bascule lorsque Nadia se fait kidnapper sous l'œil impuissant de Samuel. A son réveil, son portable retentit...

"Après Pour elle, Fred Cavayé passe la vitesse supérieure et offre un film trépidant qui vous scotch à votre fauteuil." (Excessif.com)

Mercredi 21h - Jeudi 18h30 - Vendredi 17h
Dimanche 21h15 - Lundi 14h et 19h - Mardi 21h

**Du mercredi 29 décembre
au mardi 4 janvier**



L'APPRENTI PÈRE NOËL

Film français de LucVinciguerra
Durée : 1h20

Animation, pour jeune public à partir de 4 ans
Le Père Noël ne veut pas prendre sa retraite, mais le règlement est formel : il doit se choisir un apprenti qui le remplacera. Sélectionné parmi des millions d'enfants, l'heureux élu devra s'appeler Nicolas, être orphelin et avoir le cœur pur.

Mercredi 14h (ciné-mômes, tarif unique 3,20 €) et 15h45 - Jeudi 15h - Vendredi 16h15 - Dimanche 14h30



LE NOM DES GENS

Film français de Michel Leclerc
Durée : 1h44
Avec Jacques Gamblin, Sara Forestier,

Comédie, pour adultes et adolescents
Bahia Benmahmoud, jeune femme extravertie, se fait une haute idée de l'engagement politique puisqu'elle n'hésite pas à coucher avec ses ennemis pour les convertir à sa cause...

"Superbement écrite et diablement inspirée, Le Nom des gens s'impose d'emblée comme l'une des bonnes surprises de la quinzaine cannoise. Par sa vivacité, sa richesse d'écriture et son inventivité." (Excessif.com)

Mercredi 17h30 - Jeudi 21h - Vendredi 14h
Dimanche 16h30 - Lundi 14h et 21h - Mardi 21h



PIEDS NUS SUR LES LIMACES

Film français de Fabienne Berthaud
Durée : 1h48

Avec Diane Kruger, Ludivine Sagnier...
Comédie dramatique, pour tout public
Lily, drôle, exubérante et insaisissable, vit dans un univers fantaisiste en harmonie avec la nature, à la campagne, chez sa mère.

Sa grande soeur, Clara, mariée et citadine, a quitté la maison familiale. A la mort de leur mère, Clara doit bouleverser ses priorités pour s'occuper de Lily. Les deux sœurs vont alors se révéler l'une à l'autre...

"(...) le film dégage une poésie baroque de plus en plus lumineuse (...)" (Première)

Mercredi 21h - Jeudi 16h45 - Dimanche 21h
Lundi 16h15 - Mardi 16h



LES RÊVES DANSANTS, SUR LES PAS DE PINA BAUSCH* (version originale)

Film allemand de Anne Linsel et Rainer Hoffmann
Durée : 1h29 - Documentaire, pour tout public
En 2008, Pina Bausch, quelques mois avant sa mort, décide de reprendre son fameux spectacle Kontakthof, non plus avec sa troupe, mais avec des adolescents de 14 à 18 ans qui ne sont jamais montés sur scène et n'ont jamais dansé. Ce documentaire est leur histoire...

"Les rêves dansants est donc un film salutaire qu'il faut voir, mais encore largement montrer". (Positif)

Jeudi 19h - Dimanche 18h45 - Mardi 14h

**Du mercredi 5
au mardi 11 janvier**



RAIPONCE

Film américain de Byron Howard et Nathan Greno
Durée : 1h41

Animation, pour tout public à partir de 6 ans

Une adaptation du célèbre conte des frères Grimm, autour des aventures de Raiponce, une princesse à la longue chevelure blonde...

"(...) mise en scène énergique (...) avec Raiponce, Disney s'offre un sacré rafraîchissement." (Télérama)

Mercredi 14h (ciné-mômes, tarif unique 3,20 €)
Vendredi 18h30 - Samedi 14h et 18h30
Dimanche 14h - Mardi 21h



DE VRAIS MENSONGES

Film français de Pierre Salvadori
Durée : 1h45

Avec Nathalie Baye, Audrey Tautou...

Comédie, pour tout public

Un beau matin de printemps, Émilie reçoit une lettre d'amour, belle, inspirée mais anonyme. Elle la jette d'abord à la poubelle, avant d'y voir le moyen de sauver sa mère, isolée et triste depuis le départ de son mari...

Par le réalisateur de "Hors de prix" et "Après-vous".

Mercredi 16h15 - Jeudi 21h - Samedi 21h
Dimanche 16h15 et 18h30 - Lundi 14h et 21h - Mardi 14h



LE SECRET DE CHANDA* (version originale)

Film sud-africain de Oliver Schmitz
Durée : 1h45

Avec Khomotso Manyaka...

Drame, pour adultes et adolescents

Dans la poussière d'un township proche de Johannesburg, Chanda, douze ans, découvre, à la mort de sa sœur à peine née, qu'une rumeur enfle dans le voisinage, détruit sa famille, et pousse sa mère à fuir...

Prix François-Chalais de 63^{ème} Festival de Cannes 2010.

Mercredi 21h - Jeudi 18h30 - Vendredi 21h
Samedi 16h15 - Dimanche 21h - Lundi 16h15

* Film précédé d'un court métrage. "La Fauvette" est adhérente à l'Agence du court métrage.

NOEL RUSSE A NEULLY-PLAISANCE

EXPOSITION - FERME - MARCHÉ DE NOËL
HEURE DU CONTE - CONFÉRENCES



DU 5 AU 26 DÉCEMBRE 2010